

TRIBUNA

Ziar Național Independent

Redacția și Administrația :
SIBIU, Str. AVRAM IANCU No. 35

Director :
NICOLAE C. DROC

Anunțuri :
Rândul " 2.50 Lei, în pagina de text 3.50 Lei.

Comentarii la articolul dlui Goga.

„Anarhizarea spiritelor“

Am transmis deunăzi, în reportajul trimis de aci, un soi de introducere la două interviuri, unul cu dl Oct. Goga, celalt cu dl Virgil Madgearu.

Redau astăzi convorbirea cu dl Goga care a rulat asupra necesităților unor noi regroupări de forțe politice și asupra rolului Ardealului pentru realizarea acestei regroupări.

D. Goga, la întrebarea mea: — cum vedeți situația din țară? Imi răspunde textual:

„Situația în țară? O văd mai gravă ca ori-când. Eu nu-mi pot interzice aprecierea sinceră a realității și nu cred că, azi, cineva mai are dreptul să imbecile lumea cu eufemisme. De aceea spun ori-cui adevărul întreg. Am de-aici și perspectiva distanței și judecata liniștită; caut mai mult ca ori-când să mă obiectivez și să eliminez pasiunea. Nu vreau nici măcar să cercetez motivele sau să stabilesc răspunderile.

Constată însă că viața noastră publică prezintă stigmatele obișnuite ale mișcărilor prerevoluționare și că, după toate semnele, am ajuns în pragul unor mari convulsii și sgudui, pe cari până azi nu le-a oprit decât firea blândă și bună a poporului nostru. Nu sunt alarmist și cântăresc rostul cuvintelor. Dar așa văd eu lucrurile cu ochii mei, cari au văzut multe și cu mintea mea care știe ce va să zică o dărâmare de stat, fiindcă în câteva țări am urmărit-o în toate amănuntele ei. Vă formulez părerea mea în mod simplu și fără vorbe mari, cum se rostesc toate sentințele istoriei. Totuși cred că vă puteți închipui cât sbucium mă costă o astfel de declarație.

— Unde vedeți cauza principală a răului?

— Mă întrebați, unde văd cauza principală a răului? Poate felul meu de a judeca diferă de-al altora, dar eu n'o găsesc atât în secătuirea noastră materială. Economicește de sigur, România e pe multe de cușit. Deruta financiară pricinuită de-o rea gospodărie și accentuată catastro-

fal de criza agricolă a afins porții necunoscute încă. Într-o țară bogată tânjește azi un popor sărac lipit pământului. Dar priviți harta Europei și trageți concluzii! Întreg continentul e bolnav, suntem o pată mohorâtă pe un câmp de părgănire generală. În mizeria unanimă ne-am putea atribui o notă atenuantă chiar: țara agrară, nu ne amenință pentru moment spectrul foametei.



DI OCTAVIAN GOGA

Dar suflătește suntem într'un hal de decompoziție deplorabilă, aici rezidă cauza inițială și de căpetenie a prăvălirii noastre. De zece ani și mai bine ne zbatem în dibuiri penibile. Nici fintă precisă, nici continuare în acțiune. Clasa conducătoare fără o disciplină de gândire și fără o armatură morală indispensabilă pentru sarcina care-i revine. Conștiința publică la noi n'a fixat încă tablele legii pentru cetățeanul României noi. Într-o asemenea configurație, masele au pierdut încrederea și s'au anarhizat. Principiul autorității, — singurul care a diriguat o populație cu civilizație începătoare, — a căzut pe toată linia. Aparatul administrării de stat a devenit neputincios. Mulțimea nu e captată de-o doctrină subversivă care s'o poată încheaga într-o tabără; soarta ei e și mai tristă, fiindcă e prinsă în vârtejul unei frământări haotice, aruncată pradă tuturor curenților. Gândiți-vă, câte se pot greșa pe acest cutremur molecular al maselor...

— Dar situația din Ardeal? — În mod normal, o provincie nu se poate sustrage împrejurărilor de caracter general. Firește se strigă și aici ca pretutindeni... Există însă și o particulară fierbere locală, care înșprește mult lucrurile. Ardealul se consideră azi, complet orfan în raporturile cu guvernarea dela centru. Guvernul e absolut în vânt în Ardeal, fără punct de sprijin și izolat cu desăvârșire de interesele acestei părți de țară. Deaceia nemulțumirile cresc aici și mai mult, luând aspecte îngrijitoare.

În popor începe să pătrundă ideea că a pierdut contactul cu îndrumarea vieții de stat și-a devenit o cantitate neglijabilă servind scopuri în afară de el. E un sentiment penibil și foarte dizolvant ale căror consecințe sunt incalculabile, fiindcă atacă direct cohesiunea interioară a unității noastre. Eu, care, zece ani, m'am războit cu tendințele regionaliste din Ardeal, trebuie să mă ridic cu hotărâre împotriva acestui centralism vinovat. Regionalismul e mult mai condamnabil și mai primejdios când vine dela București, decât când se agită la Cluj. Pornit de-aici, e o regretabilă eroare provincială, lansat din Capitla țării înseamnă o erezie a conducerii noastre de Stat.

— Și remediul?

— În astfel de momente, când se pune problema elementară a existenței, chestiunile politice nu pot fi privite decât în legătură directă cu necesitățile imediate ale statului. Numai inconștiența ar mai putea transforma țara într'un laboratoriu pentru toate încercările. Aici trebuie o grabnică și radicală schimbare! Nu flori de retorică, ci o mână încercată și hotărâtă care să puie rânduială în țară! Nu cred într'un guvern de concentrare generală. E o imposibilitate politică și tehnică; de altfel legenda a fost desmințită de curând.

Cred mai degrabă într'o simplificare politică printr'o nouă grupare de forțe. Rețeta e mai reală, în tot cazul mai onestă. Am profesat totdeauna această idee. O văd astăzi mai posibilă ca în trecut, fiindcă, după trecerea pe la guvern a tuturor partidelor, naționalismul în raport cu preferința maselor s'a înlăturat și frunțașii vieții politice au fost reduși, în

fața opiniei publice, la greutatea lor specifică, mica platformă de manifestare de-aci înainte. Va avea oare instinctul nostru de conservare darul de a ne sili să ascultăm glasul realității ca să evităm catastrofa?

Se va vedea la toamnă“.

Declarațiile dlui Oct. Goga sunt într'adevăr senzaționale, dar în acelaș timp reale. Ca întotdeauna și acum își expune clar și deschis părerea.

În situația actuală, când țara e bătuită de cea mai cumplită criză economică și financiară, când impozitele au devenit insuportabile, când produsele țărănimii au ajuns mult sub valoarea lor reală, iar produsele industriale sunt într'o mare disproporție, e natural ca țărănimea complectamente sărăcită, industriașii, comercianții și funcționarii complect epuizați să se gândească și să creadă că salvarea le-ar putea veni numai prin revoluție...

S'au încercat toate partidele și toate s'au dovedit incapabile, toți au promis dar nici unii n'au făcut nimic.

Norocul nostru a fost și este că și în acest an avem o recoltă foarte bogată, căci dacă am fi avut nenorocul să avem un an cu o recoltă proastă, fatal am fi ajuns la dezastru!

Legătura între conducători și popor s'a rupt. După criza economico-financiară am ajuns la criza morală, când poporul nu mai are încredere în conducătorii săi firești, cum am arătat într'unul din numerele trecute ale „Tribunii“.

Se naște într'adevăr întrebarea — dacă suntem în faza prerevoluționară, cum spune dl O. Goga — spre cine se va îndrepta mulțimea azi neîncrezătoare în conducătorii ei?

Voi răspunde eu.

În nici un caz spre partidele reacționare, de dreapta, ci numai spre stânga.

Ca mâine se va întâmplui, ceace am preconizat eu: *Partidul țărănilor, al micilor comercianți și al micilor negustori de pe sate.*

Că acest partid va lua ființă e sigur și ființa lui se va datora politicianilor nervoși și farseeuri cari ne-au condus dela război

incoace. Poporul de jos e sătul de «nădrăgari» și-și va alege reprezentanți din mijlocul său.

Acest partid va fi partidul viitorului și numai acest partid va face revoluția pe căile legale!

Conducătorii acestui partid vor eși tot din popor și poate unul din ei ne guvernează azi!

Nicolae C. Droc

Halal autorități!

Grație vigilanței autorităților noastre, dar mai ales a faimoasei poliții a municipiului Sibiu orașul nostru a ajuns o pepinieră a escrocilor, cari și-au găsit aici adevăratul Eldorado, sau mai popular z'is, raiul pe pământ.

Ca o mică paranteză voi aminti că în nici o poliție din țară nu vei găsi sergenți de stradă îmbrăcați civili cari cheltuesc lunar de 3—4 ori cât leaflor și cari toți se dau drept „detectivi“ ținându-și nasul de 2 stânjeni, spre rușinea orașului nostru.

Dar să revenim la pepinieră... Escrocii Ioan Coșa, care a înșelat o mulțime de oameni, dându-se unora drept avocat, — deși e un cizmar — cârpaci — a făcut mandate de plată la judecătoria, luând astfel pâinea advocaților, iar acum dându-se drept funcționar al Camerei de Industrie și Comerț din Sibiu escrochează negustorii dela periferia orașului nostru sub motivul că trebuie să se înscrie la Camera de comerț, pretinzându-le diferite sume de bani. Astfel s'a prezentat la comercianții Achim Crăciun, Maria Simion, și Ioan Valen, toți din Str. Lungă și Nicolae Stanciu din Str. Țiglarilor.

Nu credem ca numitul să fie angajatul Camerei de Comerț și ar fi de datoria conducătorilor Camerei să clarifice chestiunea și să avizeze publicul despre starea de fapt a lucrurilor.

Tot acest escroc, fiind reclamat Parchetului de dl Ioan Cacovean din Piața Lemnelor No. 2 că a fost escrocat cu o anumită sumă de bani, iar Parchetul trimițând actele chestiunii să cerceteze cazul, i-s'a răspuns păgubașului să aștepte, căci escrocii nu poate fi prins. Intru-iat secția penală de sub conducerea faimosului „rendörkapitány“ Zsonga Iános nu-l poate afla!

Le voi spune-o eu!
Locuște în str. Lănarilor No. 3

După ce mai zilele trecute escrocii I. Coșa era informativul poliției și „persona grata“ azi ca să-l acopere spun că nu-l găsesc!

Rușine și iar rușine! E rușinea poliției căci toți îl cunosc, dar mai mare rușinea dlui prefect de județ că nici până azi n'a intervenit și n'a cerut ministrului să măture gunoii din grajdurile lui Augias.

N. C. Droc

Crâmpee

Allo... aici stațiune climaterică de Const. Juncu-Siret

S'a împlinit 15 zile de când cuture colțișoarele cele mai caracteristice ale Ardealului și tot odată și fictivul meu concediu de gazetar.

M'am oprit mai mult în așa zisele stațiuni climaterice și mai puțin în aceste localități trecute în istoria noastră seculară pentru mărturia veacurilor ce vin.

Allo... aci.. Brașov, oraș cu renume mondial (?) toropit sub razele de foc al unui soare de sfârșitul verei. — Un amalgam de naționalități se frământă sgomotos în fața hotelului de sub Cetățuie.

PANDORA (zeița tuturor rețelilor) își cerne luxul imoral alături de mizeria insuportabilă.

O grandioasă festivitate la desvelirea monumentului eroilor în comuna Săcădate, jud. Sibiu.

(urmare și sfârșit)

Au urmat călușerii veniți anume din Sibiu pentru această serbare, și au executat câteva bătăute, care au plăcut mult publicului. Călușerii sunt tineri meseriași din Sibiu și au fost în număr de șapte; Toma Iordache, Ioan Budac, Gheorghe Popa, Ioan Maxim, Vasile Tatimir, D-tru Marcu și Ștefan Vasile.

Școala de copii mici din Săcădate a executat deasemenea câteva dansuri naționale bine reușite sub conducerea d-șoarei Emilia Măhăra.

Pomana și masa dela primăria comunală.

La ora 2 în mijlocul comunei în mai multe locuri s'au așezat câte un butoiu cu vin. Toți locuitorii comunei precum și cei streini din satele vecine s'au perindat pe rând împărțindu-li-se câte o franzelă și un pahar cu vin, în pomenirea celor morți. Domnii streini au fost invitați în sala cea mare a primăriei comunale, unde li s'a servit o mică gustare și vin. La această masă comună a domnit cea mai mare însuflețire.

Au cuvântat d. prof. univ. Octavian Prie, laudând munca depusă de către comitetul de acțiune pentru ridicarea monumentului, precum și buna reușită a acestei marelui serbări, care a uimit pe străini și va rămâne viu întipărită în sufletele celor care a luat parte la desfășurarea serbării. D. Ioan Schitea mare comerciant din Avrig aduce laude comit. de acțiune și regretă că în comuna Avrig, care comună este mai mare de cât Săcădatea unde este și mormântul lui Gh. Lazăr nu s'a putut lua o astfel de inițiativă frumoasă de a se ridica și acolo un monument în cinstea eroilor căzuți pentru Patrie. D. Dinuț Măhăra elev al conservatorului din Cluj a delectat pe meseni prin câteva declamări foarte comice. A mai vorbit și d. adv. Maxim.

Dintre oaspeții streini veniți din alte orașe să asiste la această serbare am remarcat: d-na și d. Octavian Prie prof. univ. Cluj, d. Dr. Bozonea Cluj d-na și d. Toma Stanciu Subad-tor., Fin. Odorheiu, Dr. J. Bucur, Rășinari, d-na și d. prof. Ilie Aleman, d-na și d. Dr. Poda, d. prof. Pampu, d. rev-școlar Ioan Dragomir și familia, d. Salomie prim-pretor. d-na și d. Ioan Stanciu controlor financiar, d. Borcoman, d-na și d. Locot. Maiorescu, d. Ioan Olariu notar, d. Patrașcu și fam.

Guşații cu stomacurile ghiftuite de un prânz copios luat în apartamente ultra modernizate își fac sista făcând „pasișe“ sau schimbând a lene figurile de șah.

Un trecător zdrenșos și leșinat de foame îmi cere un ajutor pentru că n'a mâncat de 3 zile... altul n'are cu ce-și hrăni copii și alții la fel.

Ce 'nsemnează această cinstită clică de guvernanți..?

Ați promis multe așa ca un „ritm nou“ înainte de-a veni la cârmă dar puține sunt făcute.

Pentru nenorocii aceștia cari cerșesc și împiedică mistuirea ghiftuiților nu găsiți nimic de făcut?

Acești nenorociți sporiți cu pletora intelectualilor vor dansa curând ceva excentric... și aceeașta e o chestiune care ar trebui să de-a de gândit guvernanților noștri, căci foamea este cel mai rău sfătuitor.

d. Ioan Giurca, d. preot Nicolae Giurca și familia, d. Octavian Giurca stud. d. Milea Roman stud. d. Valeriu Panga și fam. d. inv. Teodor Stocheci și fam. d-șoarele Veniși Seni Stanciu stud. d-șoara Gancescu Călărași. d. Ioan Radu prof. d. preot Valeriu Bonea, d. Sublt. Toma Dobrotă Fălticeni d. prof. Florea, d-na și d. Capit. Iuliu Moisiu, d. Andreiu Sipoș preot ref. d. Ioan Sipoș stud. Iași etc.

Seara a urmat dans în sala cea mare a primăriei, unde s'a petrecut foarte bine până dimineața.

Străini au plecat cu o bună impresie din Săcădate și aceasta se datorește în bună parte d-ilor învățători: Sumea, Bucur și Măhăra, care a tratat pe oaspeții cum nu se poate mai bine.

Ioan Pavel.

Mare spargere la Consistorul român Sibiu.

În noaptea de 27—28 l. c. indivizi necunoscuți s'au introdus prin chei potrivite în edificiul Consistorului din str. Metropolei de unde au pătruns în casierie.

Până la camera unde se afla cassa de bani, hoții au trebuit să deschidă mai multe uși, pe care se vede că le-au deschis cu ușurință. Ușa dela casierie fiind făcută din fier a trebuit să o forțeze, strâmbându-i un colț pe unde s'au introdus înăuntru.

Odată ajunși lângă cassa de bani au lucrat liniștiți, instalând doar presa de tăiat fier la firul electric dela lampă cu ajutorul căruia au spart cassa scoțând banii.

Suma furată este de 260.300 mii Lei.

Poliția cercetează.

Deastădată poliția din Sibiu are de-a face cu o bandă de spargători destul de numeroasă și bine echipată.

Să nu vă mirați, iubii cetitori, că într-o bună zi ve-ți afla

că și pe dl Chestor l'au furat într-o noapte din Chestură cu pat cu tot.

Dealțul domnul Chestor a și luat măsurile necesare încuind noaptea porțile Chesturii, baricadându-se în cameră, punând totodată doi sergenți pentru a păzi intrările în Chestură.

SPIRIDUȘ.

Uzina electrică din Sibiu trebuie să cedeze.

În legătură cu cele scrise de noi privitor la reducerea curentului electric, ziarul „Curentul“ din București scrie următoarele:

Rășinării cer reducerea prețului curentului electric

În frunțașă comună pe lângă Sibiu, sătenii au hotărât să-și trimită 4 delegați la uzina electrică din Sibiu pentru a cere reducerea curentului electric cu cel puțin 25 la sută din tariful anului 1930.

În această cerere spun că dacă nu li se face această reducere sunt hotărâți să închida acest curent. Sătenii s'au prezentat la Direcțiunea Uzinei de unde li s'au spus că nu se va face nici o reducere. Rămâne să vedem dacă Rășinării vor pune în aplicare hotărârea lor. Dealțul chestiunea este foarte delicată.

Exemplul rășinării ar putea fi urmat și de celelalte 15 comune ce se alimentează dela această uzina. Și apoi uzina electrică din Sibiu cu toate că folosește ca forță de producere a curentului 50 la sută apă, încasează totuși 12 lei Kw., pe când alte uzine din țară ce produc curentul cu motorină socotesc Kw., numai 8 lei. Credem că uzina trebuie să judece serios chestiunea reducerii prețului la curent.

ȘTIRI

— Indivizi necunoscuți au intrat în noaptea de 24—25 l. c. în fabrica „Ofa“ Sibiu de au furat mai multe obiecte în valoare de 50—60 mii Lei.

— Tânărul Ioan Mihai de 20 ani de profesiune mecanic, originar din Poplaca, actualmente domiciliat în Sibiu, dându-se drept agent pe poliție a escrocat pe mai mulți cetățeni cu diferite sume de bani. Astfel dela un plutonier a escrocat 140 lei, dela o crâjmăreasă 300 Lei și dela un lucrător 600 lei etc. etc. Numitul a fost arestat. Poliția cercetează că numitul trebuie să mai fi înșelat și alte persoane.

—Nicolae Căprușă, funcționar al Casei Cercuale pentru asigurările sociale din Sibiu, a fost

suspendat din serviciu și dat în judecata Comisiei de disciplină pentru faptul că numitul a fost condamnat de Tribunalul Sibiu pentru fals în acte publice, fapt relatat de ziarul nostru.

— În noaptea de 26—27 l. c. indivizi necunoscuți au intrat prin spargere în restaurantul V. Miha din str. Trei Stejari, de unde au furat banii din tețgea și diferite beuturi și alimente.

— Știrile despre desființarea Școlii de arte și meseri „Regele Carol al II-lea“ din Racovița-Olt jud. Sibiu sunt neadevărate. Cursurile încep regulat. Comitetul școlii își va da toată sîlnița ca Școala să funcționeze cât se poate mai bine. Informațiuni detaliate la Direcțiunea școlii.

Târgul de toamnă din Sibiu se va ține în modul următor: Târg de oi în 7, 8 și 9 Septembrie 1931. Târg de vite cornute în 10 și 11 Septembrie 1931. Târg de cai în 12 și 13 Septembrie 1931. Târg de marfă în 15 Septembrie 1931. *Primarul.*

Aviz școlar. Din partea Direcțiunii școlii primare de stat Nr. 1 băieți din Sibiu (Str. Avram Iancu 13) se aduce la cunoștință publică, că înscrierile la această școală se vor face începând de la 25 până la 31 August a. c. zilnic de la orele 8—11 a. m. și 3—5 p. m. în cancelaria Direcțiunii școlare, La înscriere elevii vor fi însoțiți de părinții lor și vor prezenta următoarele documente:

a) Extras de naștere, b) Certificat (Adeverință) despre absolvirea clasei precedente, c) Buletin de vaccinare. Prelegerile se vor începe regulat în ziua de 1 Septembrie a. c. orele 7 a. m. Sibiu 20 August 1931. Direcțiunea.

— Pe linia în serpentin din spațiile palatului municipal, Constanța s'a întâmplat în 27 l. c. un curios accident de cale ferată.

Pe la ora 2 și jumătate, manevra în triajul gării Constanța Palace, o garnitură de 36 cisterne goale, proprietatea societății „Româno-Americane“.

Locomotiva vrând să mai ataceze garniturii încă un vagon a lovit puternic convoiul și cele 36 de cisterne, fără frâna strânsă și fără frânari, au pornit pe pantă cu o viteză accelerată.

Înainte de a intra în gara Constanța, macazul spre port fiind deschis, garnitura a pornit pe linia portului.

Cum în acest punct, panta este și mai accentuată, garnitura a căpătat o mare viteză. Primul vagon s'a lovit de un parapet și toate vagoanele următoare s'au grămădit unele peste altele rostogolindu-se apoi în râpa portului.

S'a produs un zgomot infernal.

Numeroase fire electrice au fost rupte. Terasamentul liniei a fost distrus.

Două vagoane cazane s'au prăbușit peste infirmeria portului. Unul din ele a distrus o cameră în care dormea omul de serviciu la Motoiu care a scăpat ca prin minune dela moarte. Alt vagon a intrat în camera de consultație a infirmeriei. Un al treilea a răzbit în dormitorul soților Mihailache cari au avut, deasemeni,

norocul să se aleagă numai cu spaima.

Au mai fost distruse grădina și chioșcurile restaurantului Popovici.

Este evident că dacă cisternele ar fi fost încărcate s'ar fi produs un adevărat dezastru prin incendierea benzinei.

Din fericire nu s'a înregistrat nici un accident de persoane.

Pagubele pricinuite sunt foarte mari, ele ating aproape 2 milioane lei.

Vinovat de acest accident este șeful de manevră Iordan Linca și întreaga partidă care a condus manevra.

O comisiune de anchetă cfr. compusă din d-nii ingineri Galbenu, Schiopu, Cusuta și Lanny, cercetează pentru a stabili răspunderile acestei deraieri.

Prețul abonamentului

Pe un an Lei 150.—
Pe o jumătate an Lei 80.—
Instituții și autorități pe un an Lei 500.—
Pentru America 3 Dolari



Caut cameră elegant mobilată cu intrare separată într'un cartier liniștit, plătesc foarte bine. Cameră cu acces la baie și preferată. Oferte detaliate la administrația ziarului, sub: „2000“.

Caut elevi de școală în cost și cvartir, adresa la ziar.

De vânzare 2 mașini de lână și 2 scărmanători în stare foarte bună cu preț convenabil. A se adresa: Ioan Ghișe, inv. Poiana Sibiului.

Capital 200.000 lei, necesar unei întreprinderi foarte rentabile se caută. Se asigură un venit de 80.000 lei anual.

Loc de casă 1000 m² situat la Școala Militară de Infanterie, de vânzare. Prețul 17.000 lei, chiar și cu înlesniri de plată. Alte 2 locuri de casă în Lazaret aproape de gară tot cu înlesniri de plată. Adresa la ziar.

Se caută un ucenic pentru mecanică. Primește toată întreținerea, adresa la ziar.

Motocicletă „Indian“ cu atache (cărucior) în perfectă stare de funcțiune de vânzare. Prețul 20.000 lei. Adresa la administrația ziarului.

Doamnă etate 23 ani, drăguță, fizic plăcut, bună gospodină, doresc căsătorie cu funcționar etate 30—35 ani, preferabil cu serviciu la stat, răspuns la ziar.

Pentru mărirea întreprinderii mele doresc căsătorie cu dsoară sau doamnă având dotă 500.000 Lei. Adresa la ziar.

Se caută doi ucenici între 13—15 ani la o prăvălie de coloniale. Primesc întreținere și leafă. Adresa la ziar.

Achizitor harnic care să vorbească și limba germană se angajează. Adresa la ziar.

Înștiințare

Potrivit Ord. Ministerului Armatei Nr. 16622 publicat în Monitorul Oficial Nr. 88 din 15 VII a. c. Partea IV Informatorului Oficial.

Cercul de Recrutare Sibiu, aduce la cunoștința tuturor tinerilor cu termen redus că termenul pentru depunerea cererilor de amânare pentru continuarea studiilor, s'a prelungit până la 1 Septembrie a. c.

Tinerii cari au făcut cereri de amânare pentru studii, vor depune la Cerc până la data de 15 Oct. a. c. toate actele legale, iar până la 1 Martie 1932 cel mai târziu, un certificat doveditor că urmează în adevăr studiile pentru cari a obținut amânarea (certIFICATELE vor fi semnate de Decanul facultății sau Secretarul titular dacă aceasta are împuternicirea decanului).

Cei ce nu se vor confirma, vor suferi pe neptele prevăzute de Lege și vor pierde dreptul pe viitor la orice amânare.

Comandantul Cercului Recrutare Sibiu.
Colonel; CAPȘA

Publicații de licitație.

Judecătoria rurală Nocrich

Nr. G. 1576/931

În ziua de 5 Sept. 1931 la 3 ore p. m. din comuna Varpăr sub Nr. c. 34 se vor vinde prin licitație publică masă, ceas, scaune ladă, măsură 20 Litre, stelaș și cean sechestrate în baza deciziei al judecătoria rurale Nocrich cu Nr. 2547/1930 în valoare de 2170 Lei chiar și sub prețul de estimare în favorul următorului Wagner Gheorghe reprez. prin avocatul Dr. Conrad Brandsch pentru încasarea creanței de 1635 Lei capital și accesorii.

Nocrich la 25 August 931

C. Constantinescu
delegat portărel m.p.

Judecătoria rurală Ocna-Sibiului

Nr. 152/931 port. licit.

Nr. G. 2702/931/4

Subsemnatul portărel delegat pe lângă judecătoria rurală Ocna-Sibiului prin această publică, că în baza deciziei Nr. G. 2702/930 a judecătoria rurale Ocna-Sibiului în cauza de execuție pornită de urmărit. Dr. Francisc Verzar repr. prin avocatul Dr. Francisc Verzar domiciliat în Sibiu pentru încasarea creanței de 6000 Lei și acces. se fixează termen de licitație pe ziua de 12 Sept. 931 orele 10 d. m. la fața locului în comuna Slimnic unde se vor vinde prin licitație publică judiciară Spiiser Mihail: 2 bol, Simenthal, 1 car, 15 mjm fân. 1 rotifă de fier, Seivert Ion, 2 vaci și un car. în valoare de 18950 Lei în caz de nevoie și sub prețul de estimare.

Pretenziunea de încasat face 6000 Lei cap. interese legale p. după această sumă socotind din 15 Iunie 930 precum și speșele stabilite până în prezent în suma de . . . Lei

Intrucât mobilele cari ajung la licitație ar fi fost sechestrate și de alții și aceștia și-ar fi câștigat dreptul de proprietate sau de acoperire licitația pre-

zentă este ordonată și în favorul acestora conf. art. LX: 1894 § 120.

Ocna-Sibiului la 4 Iulie 1931

Grefier: Carol M. Szöts m. p.
port. deleg.

Judecătoria rurală Ocna-Sibiului

Nr. 176/931 port. licit.

Nr. G. 3226 port. 1930/3

Subsemnatul portărel delegat pe lângă judecătoria rurală Ocna-Sibiului prin această publică, că în baza deciziei Nr. G. 3226/930 a judecătoria rurale Ocna-Sibiului în fav. recl. Carol Weindel și Fii rep. prin adv. Dr. Iulius Ziegher domiciliat în Sibiu pentru încasarea creanței de 800 lei și acc. se fixează termen de licitație pe 11 Sept. 931, la ora 12 p. m. la fața locului în comuna Armeni unde se vor vinde prin cit. publică judiciară 1 vijel 2 scrofișe, 1 scroafă în valoare de de 5200 lei în caz de nevoie și sub prețul de estimare.

Pretenziunea care e de încasat face 800 Lei cap. precum și speșele până în prezent în suma de 1935 lei.

Intrucât mobilele cari ajung la licitație ar fi fost sechestrate și de alții și aceștia și-ar fi câștigat dreptul de acoperire licitația prezentă este ordonată și în favorul acestora în sensul art. LX. 1891, § 120.

Ocna-Sibiului la 1 August 1931.

Grefier: Carol M. Szöts m. p.
port. deleg.

Judecătoria rurală Ocna-Sibiului,

Nr. 172/931 port. licit.

Nr. G. 2905/930/3

Subsemnatul portărel delegat pe lângă judecătoria rurală Ocna-Sibiului prin această publică, că în baza deciziei Nr. G. 2905/930 a judecătoria rurale Ocna-Sibiului, în cauza de execuție pornită de următorul Crețu Ioan Iul Vas. repr. prin adv. Dr. Rudolf Mihaili domiciliat în Ocna-Sibiului pentru încasarea creanței de 559 Lei și acc. se fixează termen de licitație pe ziua de 5 Septembrie 931 orele 12 d. m. la fața locului în comuna Alănor unde se vor vinde prin licitație publică judiciară: 1 purcel negru cu alb de 4 luni, 1 căruță, 1 cal negru, 1 cal roșu în valoare de 3600 Lei. În caz de nevoie și sub prețul de estimare.

Pretenziune care e de încasat face 559 Lei cap. Interese legale după această sumă socotind din 5 VI 930 precum și speșele stabilite până în prezent în suma de 560 Lei.

Intrucât mobilele cari ajung la licitație ar fi fost sechestrate și de alții și aceștia și-ar fi câștigat dreptul de acoperire licitația prezentă este ordonată și în favorul acestora în sensul art. 1891 § 120.

Ocna-Sibiului la 30 Iulie 1931

Grefier: Carol M. Szöts m. p.
port. deleg.

Judecătoria rurală Nocrich

Nr. G. 657/658/931

În ziua de 7 Sept. 931 la 3 ore pm. în com. Nocrich sub nr. c. 33, se vor vinde prin licit. publică bivolașopru lemne de foc, grinzi stejari sechestrate în baza deciziei al judec. rurale Nocrich cu Nr. 124/931 și G. 657/931 în valoare de 5100 Lei chiar și sub prețul de estimare în favorul următorului Schwab Mihail reprez. prin adv. Conrad Brandsch pentru încasarea creanței de 765 Lei cap. și acc.

Nocrich, la 25 August 1931.

delegat portărel
C. Constantinescu

Nr. 6875 port. 1930

Subsemnatul port. pe lângă tribunalul Sibiu prin această publică, că în baza dec. Nr. 20515/930 și Nr. G. II. 2070/931 a jud. mixte Sibiu în favorul reclamantului Josef Jikeli reprez. prin adv. Dr. A. Dörr pentru încasarea creanței de 4450 lei și acc. se fixează termen de licitație pe 17 Septembrie 931 la ora 3 d. m. la fața locului în Sibiu str. Gușteritei Nr. 51—53 unde se vor vinde prin licitație publică judiciară 1 garnitură club ptu domni 2 foteli și 1 sezlon în valoare de 20.000 Lei în caz de nevoie și sub prețul de estimare.

Pretenziunea care e de încasat face 22339 Lei cap. dobânzile cu 15/5 p. socotind din 4 Septembrie 930 iar speșele până acum stabilite de 10.347. Lei Intrucât mobilele cari ajung la licitație ar fi fost sechestrate și de alții și aceștia și-ar fi câștigat dreptul de acoperire licitația prezentă este ordonată și în favorul acestora în sensul art. LX. 1891 § 120

Sibiu, 20 August 1931.

Dr. Bacu, portărel.

Nr. 605 port. 1931.

Subsemnatul portărel pe lângă Tribunalul Sibiu prin această publică că în baza deciziei Nr. 2718/930 și Nr. G. II. 3651/931 a judecătorei mixte Sibiu în favorul reclamantului P. Gvoitsch reprez. prin avoaatul Dr. Fr. Hass pentru încasarea creanței de 1719 Lei și accesorii se fixează termen de licitație pe 5 Septembrie 931 ora 5 d. m. la fața locului în Sibiu str. Regina Maria Nr. 41 unde se vor vinde prin licitație publică judiciară 2 rânduri de haide 1 tablou și 3 picturi în valoare de 4400 Lei. în caz de nevoie și sub estimare.

Pretenziunea care e de încasat face 1719 Lei capital dobânzile legale socotind din 5 Malu 1928 iar speșele până acum staverite de 2243 Lei. Intrucât mobilele cari ajung la licitație ar fi fost sechestrate și de alții și aceștia și-ar fi câștigat dreptul de proprietate sau acoperire licitația prezentă este ordonată și în favorul acestora, conf. art. 20 din legea LX.: 1881

Sibiu, la 20 Aug, 1931.

Dr. Bacu, portărel.

Judecătoria rurală Ocna-Sibiului

Nr. 184/931 port. licit.
Nr. G. 3505/930/2

Subsemnatul portărel delegat pe lângă judecătoria rurală Ocna-Sib. prin această publică că în baza deciz. Nr. G. 3505/930 a judecătorei rurale Ocna Sibiului în cauza de execuție pornită de urmărit. Departamentul Mașinelor rep. prin adv. Dr. Julius Ziegler dom. în Ocna-Sib. pentru încas. creanței de 3755 lei și acc. se fixează termen de licitație pe ziua de 10 Sept. 931 orele 12 dm. la fața locului în comuna Ruși unde se vor vinde prin licitație publică judiciară 1 coș, 1 coteț, 1 rezboi, 1 ladă, 2 porci, 1 vacă roșie, 1 vacă albă cu roșu și 1 coș în valoare de 13100 Lei în caz de nevoie și sub prețul de estimare.

Pretenziunea de încasat face 3775 Lei cap. interese legale după această sumă socotind din 19 Iulie 1930 precum și speșele stabilite până în prezent în suma de 3135 Lei.

Intrucât mobilele cari ajung la licitație ar fi fost sechestrate și de alții și aceștia și-ar fi câștigat dreptul de acoperire licitația prezentă este ordonată și în favorul acestora în sensul art. LX 1881 § 120.

Ocna-Sibiului la 1 August 1931

Grefier; Carol M. Szöts m. p
port. deleg.

Pentru începutul anului școlar,
găsiți șorturi de satin negru
clorapi etc. etc. buni și
ieftini numai la

Fa. Mich. Kieltsch
Depozit de pânzetură și postavuri
Sibiu Piața Mică Nr. 28

CASA CERCUALĂ PENTRU ASIGURĂRI SOCIALE SIBIU

Publicație

No. 4993 din 22 August 931

În conformitate cu Decizia No. 121599/931, a Casei Centrale a Asigurarilor Sociale, se aduce la cunoștință patronilor și asiguraților acestei Case Cercuale, că cu începere dela 1 Septembrie a. c., salariul maxim asigurat, salariu mediu și cotizațiile asigurării de boală se fixează după cum armează:

Clasa	Salariul maxim asigurat pe zi	Salariu mediu pe zi	Cotizații de boală pe zi pe săptămână	
I.	Fără salariu său până la Lei 25 inclusiv.	12.50	0.60	3.60
II.	Lei 25—35 inclusiv.	30.—	1.40	8.40
III.	Lei 35—65 inclusiv	50.—	2.40	14.40
VI.	Lei 65—85 inclusiv.	75.—	3.50	21.—
V.	Peste Lei 85	100.—	4.70	28.20.

Pentru angajații permanenți impunerea săptămânală este egală cu cotizația zilnică înmulțită cu 6, iar impunerea după muncitorii vremelnici în sensul art. 25 din Legea XIX 907, se va face numai pentru zilele efectiv lucrate, cunoscându-se că pentru această categorie de angajați nu se vor lua în considerare la scăderea de sub impunere a zilelor întrerupte, fără întreruperea relațiilor de serviciu, așa după cum prevede articolul menționat mai sus.

Normele de impunere pe timpul dela 1 Iulie a. c. până la 31 August a. c. sunt acelea rezultate din stabilirea salariului zilnic fixat prin Decizia No. 95344/931 așa după cum s'a făcut cunoscut prin publicația anterioară.

Ori ce alte lămuriri în această privință se vor cere Casei Cercuale.

DIRECTOR
Mihail Alexandrescu

Șeful Secției
Toma Demian

Redactor responsabil: NICOLAE C. DROC.

Dr. E. ILCUȘ

Specialist în boli de nas, gât și urechi s'a mutat în str. Tribunei No. 10--12.

Consultă dela 11-12 și 3-5.

ANUNȚ! Facem cunoscut Onor. Public, că soc. VINICULTURA A DESCHIS în casele proprii, din strada Regele Carol I. Nr. 19 o PRAVALIE pentru articole de băcănie, sticlărie și beuturi spirtoase. — Vinde în detalii și engros, cu prețuri de concurență. —

„Vinicultura“ Prima societate română pe acțiuni pentru comerțul de vinuri și spirtoase, Sibiu.

Români, când veniți la oraș vizitați băcănia cea mai frumoasă și ieftină, în noul local care s'a deschis în

Strada Gușteritei Nr. 62 sub firma Ioan Gruia.

REFORMĂ IMPORTANTĂ PENTRU PODGORENI!

Tease hidraulic pentru fiecare podgorean!
Randament mai bun și presare de 2—3 ori mai expeditivă!
Preț uimitor de redus! Astăzi, o presă hidraulică costă numai atâta ca mai înainte una sistem vechiu. Aparatul hidraulic de presat „Hydro-Express“ poate fi ușor montat pe orice teasc cu fus. Teascuri complete și aparate de presat separate, zdrobitoare de struguri și poame, livrăm în cea mai bună calitate și cu prețuri ieftine.

Fabricile de mașini And. Rieger, Sibiu

Cetiți „Tribuna“

VESTE BUNĂ!

S'a deschis pivnița cu vinuri și rachiuri naturale din Bărcaciu (Jud. Iărnavă mică)

Proprietar: Fritz Sift Str. Gușteritei Nr. 26 Sibiu

care vinde vinuri și rachiuri cu prețurile care se vinde în Podgorie, numai calități alese ca:

Fetiță, Furmint, Riesling și vinuri de masă cari încep de la

12 Lei litru în sus

Vânzarea dela un litru în sus.

Pășiți cu încredere pentru a vă convinge

„Tip. Săteanului“, Sibiu.